# CITTA' DI TORINO CIRCOSCRIZIONE N. 1

Consiglio Circoscrizionale N. mecc. 2014 02935/84

N. Doc. 40

#### PROVVEDIMENTO DEL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE

# DEL 2 LUGLIO 2014 ALLE ORE 18,00

Il Consiglio della Circoscrizione 1 "Centro-Crocetta" convocato nelle prescritte forme, nella sala delle adunanze consiliari nel Centro Civico di Via Bertolotti 10, alla presenza del Presidente Guerrini e dei Consiglieri:

BALENA Davide Gregorio PASCALE Giuseppe
BELLAVITA Claudio PELLOSO Ivana Alda

BUFFA Elena PETTAZZI Gregorio

DI BELLA Luca Eduardo POGGIO Graziella Elena

FERRERO Viviana RE Alberto Gianluigi

MACAGNO Igino Michele SALUZZO Alberto Claudio

MAGLIANO Liliana SANTIANGELI Amalia

MAIORANA Marco TOMASETTO Andrea

PANATERO Rosanna UGONA Andrea

E quindi in totale, con il Presidente n. 19 Consiglieri presenti.

Risultano assenti giustificati i Consiglieri Amato, Gatto, Martucci, Tagliaferri, Trevisan, Vagnone di Trofarello e di Celle.

Con l'assistenza del Segretario Giuseppe COSSIO

ha adottato in

# SEDUTA PUBBLICA

il presente provvedimento così indicato all'ordine del giorno:

C1 - ART. 42 COMMA 2 - DOMICILIARITÀ LEGGERA. CONTRIBUTO ALL'ASSOCIAZIONE TELEHELP PER LA REALIZZAZIONE DEL PROGETTO "E... STATE CON NOI.....2014 - 2015" PER COMPLESSIVI EURO 7.100,00. APPROVAZIONE

# CITTÀ DI TORINO

#### CIRC. 1 - CENTRO - CROCETTA

# DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE

OGGETTO: C1 - ART. 42 COMMA 2 - DOMICILIARITÀ LEGGERA. CONTRIBUTO ALL'ASSOCIAZIONE TELEHELP PER LA REALIZZAZIONE DEL PROGETTO "E... STATE CON NOI.....2014- 2015" PER COMPLESSIVI EURO 7.100,00. APPROVAZIONE.

Il Presidente Massimo Guerrini, di concerto con il Coordinatore della IV Commissione Igino Macagno riferisce:

Con deliberazione Consiglio Circoscrizionale Doc. n. 18/2013 2013 01004/84 approvata il 13 marzo 2013 avente per oggetto "Interventi sociali sul territorio - linee d'indirizzo 2013/2015 - approvazione", nell'ambito relativo agli anziani è stata sottolineata l'importanza, tra le attività comprese nella domiciliarità leggera, sia di sostenere le iniziative delle risorse del territorio, integrate e a completamento delle attività dello spazio anziani, in collegamento e integrazione con le attività dello spazio anziani della Circoscrizione 8, sia di una riconversione delle iniziative di accompagnamento e compagnia che tradizionalmente vengono attivate sul territorio per gli anziani segnalati dal Servizio Sociale.

Tra le realtà nel territorio che negli anni scorsi hanno realizzato progetti inerenti gli interventi a sostegno della domiciliarità e hanno ottenuto un contributo da parte della Circoscrizione, l'Associazione Telehelp, ha riproposto per l'anno in corso, un progetto di sostegno delle persone anziane che utilizza il telefono come mezzo di aggancio, coinvolgimento dell'anziano e controllo della sua situazione di salute. Il progetto ipotizza come di consueto, la realizzazione di piccoli servizi che non si limitano alla consegna della spesa, del farmaco o alla prenotazione della visita medica, ma prevedono un tempo dedicato alla persona a rischio di emarginazione, per contrastare la sensazione di solitudine e di isolamento, impiegato sia nelle telefonate periodiche di compagnia, sia coinvolgendo gli anziani che ora sono circa 40 nel territorio circoscrizionale, nei momenti di incontro organizzati presso lo spazio dedicato, in via da Verrazzano 13.

L'associazione prevede, in accordo con gli operatori del Servizio Sociale che gestiscono lo spazio anziani, e in date da definirsi, n. 42 incontri pomeridiani di 3 ore/cad; n. 2 incontri pranzi di 6 ore/cad, n. 12 incontri di gruppo di 1 ora/cad. per 6 mesi con psicologhe e n. 10 pomeriggi per 10 mesi con "Il giardino della fantasia" che coinvolgerà gli anziani fruitori dello Spazio Gioia con balli, attività canore, letture e barzellette a più voci.

Anche per l'anno in corso, inoltre, al fine di garantire il proseguimento delle attività, l'Associazione Telehelp e le altre associazioni che operano sul territorio nell'ambito della

domiciliarità leggera, hanno confermato, in accordo con il Servizio Sociale lo schema di convenzione, allegato alla presente deliberazione (all. 2) di cui fa parte integrante, relativamente alla parte più consistente del progetto rappresentata dagli accompagnamenti e dalla realizzazione di piccoli servizi.

Lo schema di convenzione citato è stato formulato vista la seguente normativa:

- L. 266 del 1991 art. 7 Legge-quadro sul volontariato;
- L. R. 29 agosto 1994 n. 38 art.9 e 10 che indica le modalità di formalizzazione della convenzione e i requisiti di priorità nelle scelte convenzionali;
- Deliberazione della Giunta Regionale 22 maggio del 2006 n. 79-2953 titolo 1 art. 1 che indica la convenzione come strumento tipico per i rapporti di collaborazione tra le organizzazioni di volontariato e gli enti pubblici;
- Delibera C.C. n. 9700493/19 del 10/03/1997 che evidenzia la necessità di stipulare convenzioni con le associazioni di volontariato, ove siano presenti forti elementi d'integrazione con le politiche perseguite dall'Amministrazione;
- Delibera C.C. n. 200305506/019 del 15/07/2003 che prevede la valorizzazione del volontariato con base locale anche tramite la stipula di rapporti convenzionali.

Considerato che l'iniziativa descritta, si inserisce nelle priorità di azioni individuate dalla delibera di indirizzi per gli interventi sociali anno 2013 - 2015 citata, si ritiene opportuno proporre, preso atto dei lavori della IV Commissione Permanente di Lavoro, all'Associazione Telehelp, con sede in C.so Racconigi 12, 10138 Torino, Codice Fiscale 97545140010, un contributo di euro 7.100,00 al lordo delle eventuali ritenute di legge, a parziale copertura delle spese complessivamente preventivate, di Euro 10.980,00, di cui Euro 7.320,00 per le attività relative al corrente anno, secondo la seguente ripartizione per le azioni descritte nel progetto medesimo così come specificato dal progetto e dalla convenzione allegata (all. 1 e 2).

L'erogazione del suddetto contributo è coerente con i requisiti formali e sostanziali individuati dal "Regolamento per le modalità di erogazione dei contributi" approvato con la deliberazione del Consiglio Comunale in data 19 dicembre 1994 (n. mecc. 9407324/01) esecutiva dal 23 gennaio 1995 e successivamente modificata con delibera N 2007 – 4877/02 del Consiglio Comunale del 3/12/2007 esecutiva il 17/12/2007.

Considerato inoltre l'interesse generale, anche alla luce del principio di sussidiarietà orizzontale ex art. 118 comma 4 Cost., alla valorizzazione di attività di privati o associazioni che concretizzino l'erogazione mediata di servizi di rilevanza collettiva, in materie di competenza dell'ente pubblico erogatore ed in mancanza di intervento istituzionale diretto, per la valorizzazione del territorio circoscrizionale ed il rafforzamento delle attività di aiuto e sostegno alle fasce svantaggiate sul territorio offerte ai cittadini, ed, in particolare, alle attività di proficuo affiancamento degli operatori sociali e di realizzazione di strumenti integrati di prevenzione e contrasto dei fenomeni di isolamento sociale e marginalità della popolazione anziana più esposta a tali rischi, quale quella oggetto del presente contributo, si ribadisce che non sussiste, ai sensi dell'art. 6 comma 9 L. 122/10, alcuna finalità di puro ritorno di immagine per l'ente pubblico. Si evidenzia, pertanto, una preminente ed effettiva finalità di interesse collettivo per l'efficace sviluppo del territorio, la valorizzazione delle attività ed opportunità di sostegno offerte ai cittadini, anziani, la prevenzione del degrado e della marginalità urbana e sociale delle fasce di popolazione portatrici di svantaggio sociale, nonché la positiva, e costituzionalmente orientata, cooperazione con soggetti terzi proficuamente sussidiari dell'Ente nell'erogazione alternativa del servizio.

Vista, inoltre, la richiesta dell'Associazione Telehelp, ns. prot. 4037 del 08/05/2014 (all. 3) per la concessione a titolo gratuito della Palestra della RAF diurna all'interno dei locali dei Servizi Sociali di via Da Verazzano 13 sino ad aprile 2015 (escluso il mese di agosto) nei giorni di giovedì dalle ore 14,30 alle ore 17,30 per lo svolgimento degli eventi previsti dal progetto.

Considerato che lo svolgimento dell'attività nei locali individuati dalla Circoscrizione 1 all'interno degli spazi utilizzati dai Servizi Sociali, già sedi di propri servizi, rientra nelle linee di indirizzo approvate dal Consiglio Circoscrizionale con deliberazione n. mecc. 2013 01004/084, si propone la concessione a titolo gratuito del locale richiesto dalla data di esecutività del presente provvedimento sino al 30 aprile 2015 (escluso il mese di agosto) nei giorni di giovedì dalle ore 14,30 alle ore 17,30.

Considerato pertanto il combinato disposto del Regolamento n. 186 per la concessione di locali comunali da parte delle Circoscrizioni, approvato con deliberazione del C.C. n. 9007590/08 del 28/1/91, del Regolamento n. 214 per la concessione dei beni immobili comunali ad Enti ed Associazioni (approvato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 6 Giugno 1995, esecutiva dal 3 Luglio 1995, in vigore dal 2 Agosto 1995, modificato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 16 Febbraio 1998, esecutiva dal 23 Marzo 1998, in vigore dal 22 Aprile 1998) e del Regolamento per la concessione in uso temporaneo dei locali di proprietà comunale assegnati alla Circoscrizione 1 e dei beni mobili approvato dal Consiglio Circoscrizionale in data 11 febbraio 2009 con deliberazione n. mecc. 2009 00600/084, esecutiva dal 27 febbraio 2009.

Verificata, inoltre, la sussistenza delle condizioni previste dall'art. 5 punto B comma 1 previste dal suddetto Regolamento n. 186, e fatti salvi i punti A 1-2-4-5, per cui i locali possono essere assegnati a titolo gratuito.

Constatato che il locale richiesto rientra tra quelli elencati nella tabella "Elenco Immobili Circoscrizionali disponibili per concessione" che fa parte integrante del citato "Regolamento per la concessione in uso temporaneo dei locali di proprietà comunale assegnati alla Circoscrizione 1 e dei beni mobili", e pertanto può essere oggetto di concessione.

I dati identificativi della porzione di immobile sito in Via Da Verazzano 13 sono i seguenti:

- I) superficie/volume Palestra RAF diurna: 73,37 mq 366,85 mc.
- II) Riferimenti delle utenze a servizio dell'immobile:

	Pod
Luce*	IT020E00006545

	PDR
Teleriscaldamento*	Nessun dato disponibile

	Matricola Contatore
Acqua*	709168

<sup>\*</sup> Utenze in comune con altre porzioni di immobile di seguito specificate.

- III) Le utenze **non sono** ad uso esclusivo.
- IV) Sono presenti altre due porzioni di immobile asservite dalle stesse utenze con superficie e volume di seguito specificati:
  - -Via Dego Piano Primo, Piano Terra e Piano Interrato: 520,87 mq 1.508,74 mc.
  - -Via Da Verazzano Piani Interrato, Terra, Primo e Secondo: 750,00 mq 1.904,80 mc.

Si attesta di aver acquisito agli atti la dichiarazione, redatta dal soggetto richiedente ai sensi del DPR 445/2000, e unita in copia al presente provvedimento, dell'osservanza di quanto disposto dall'art. 6 comma 2 della Lg. 122/2010.

Si attesta, inoltre, che l'Associazione Telehelp ONLUS risulta iscritta presso il Registro Regionale del Volontariato così come da dichiarazione sottoscritta nell'istanza di contributo e che è stata acquisita apposita dichiarazione ai sensi dell'art. 1 comma 9 lettera e) della Legge 190/2012, conservata agli atti della Circoscrizione

Tutto ciò premesso,

#### LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

- Visto il Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali approvato con D. Lgs. n. 267 del 18 Agosto 2000;
- Visto il Regolamento del Decentramento approvato con deliberazioni del Consiglio Comunale n. 133 (n. mecc. 9600980/49) del 13/05/1996 e n. 175 (n. mecc. 9604113/49) del 27/06/1996 il quale, tra l'altro, all'art. 42 comma 2 dispone in merito alle "competenze proprie" attribuite ai Consigli Circoscrizionali cui appartiene l'attività in oggetto;
- Dato atto che i pareri di cui all'art. 49 del Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali, approvato con D.Lgs. 18 Agosto 2000 n. 267, sono: favorevole sulla regolarità tecnica; favorevole sulla regolarità contabile;
- Viste le disposizioni legislative sopra richiamate,

# PROPONE AL CONSIGLIO DELLA CIRCOSCRIZIONE AMMINISTRATIVA N. 1 "CENTRO - CROCETTA"

- 1. Di prendere atto che il presente provvedimento è adottato nel rispetto della deliberazione della Giunta Comunale 2012-4257/008 del 31/07/2012, come da presa d'atto della Direzione Facility Management Servizio Controllo Utenze Contabilità Fornitori notificata il 23/06/2014 (all. 4).
- 2. Di individuare, per le motivazioni espresse in narrativa, che qui integralmente si richiamano, quale beneficiario del contributo di Euro 7.100, al lordo delle eventuali ritenute di legge, relativo alla quota di attività realizzate nell'anno 2014, l'Associazione Telehelp, con sede in C.so Racconigi 12, 10138 Torino, Codice Fiscale 97545140010, a parziale copertura delle spese complessivamente preventivate di Euro 10.980,00, di cui Euro 7.320,00 per le attività relative al corrente anno, così come specificato dal progetto e dalla convenzione allegata (all. 1 e 2).

Il presente provvedimento è conforme alle disposizioni in materia di valutazione dell'impatto economico, come risulta dal documento allegato (all. 5).

Nel caso in cui gli interventi realizzati dovessero essere a conclusione dell'anno inferiori al preventivo presentato, il contributo sarà liquidato in misura proporzionale agli interventi effettivamente realizzati anche previa verifica delle entrate. L'erogazione del suddetto contributo è coerente con i requisiti formali e sostanziali individuati dal "Regolamento per le modalità di erogazione dei contributi", approvato con la deliberazione del Consiglio Comunale in data 19 dicembre 1994 (n. mecc. 9407324/01) esecutiva dal 23 gennaio 1995 e successivamente modificata con delibera N 2007 – 4877/02 del Consiglio Comunale del 3/12/2007 esecutiva il 17/12/2007

- 3. Di riservare a successiva determinazione dirigenziale l'impegno della spesa di Euro 7.100,00 e la devoluzione del contributo da attribuire a Bilancio per l'esercizio 2014 in base alle disponibilità approvate.
- 4. Di approvare l'allegata convenzione (all. 2) che regola i rapporti tra i Servizi Sociali, Circoscrizione 1 e Associazione Telehelp, nella realizzazione degli interventi di accompagnamento e di affidamento leggero.
- 5. Di approvare, per le motivazioni espresse in narrativa e qui richiamate integralmente, la concessione a titolo gratuito all'Associazione Telehelp della Palestra della RAF diurna all'interno dei locali dei Servizi Sociali di via Da Verazzano 13 dalla data di esecutività del presente provvedimento sino al 30 aprile 2015 (escluso il mese di agosto) nei giorni di giovedì dalle ore 14,30 alle ore 17,30 per lo svolgimento degli eventi previsti dal progetto.
- 6. Di dispensare l'Associazione, considerato che l'attività svolta rientra tra quelle promosse dai Servizi Sociali ed è in diretta connessione con le linee di indirizzo approvate dal Consiglio Circoscrizionale e considerato altresì l'esiguo utilizzo dei locali, dal pagamento delle utenze.

7. Di dichiarare, attesa l'urgenza, il presente provvedimento, immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134, IV comma del Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali, approvato con D. Lgs n. 267 del 18 Agosto 2000.

-----

Ha riferito, oltre al Presidente Guerrini, il Coordinatore Macagno.

#### IL PRESIDENTE

Invita i Consiglieri a votare il provvedimento mediante votazione elettronica.

Al termine della votazione il Presidente proclama il seguente risultato:

PRESENTI: N. 19

ASTENUTI: N. 1 (Ferrero)

VOTANTI: N. 18 VOTI FAVOREVOLI: N. 18

Per l'esito della votazione che precede

#### IL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE

# **DELIBERA**

- 1. Di prendere atto che il presente provvedimento è adottato nel rispetto della deliberazione della Giunta Comunale 2012-4257/008 del 31/07/2012, come da presa d'atto della Direzione Facility Management Servizio Controllo Utenze Contabilità Fornitori notificata il 23/06/2014 (all. 4).
- 2.Di individuare, per le motivazioni espresse in narrativa, che qui integralmente si richiamano, quale beneficiario del contributo di Euro 7.100, al lordo delle eventuali ritenute di legge, relativo alla quota di attività realizzate nell'anno 2014, l'Associazione Telehelp, con sede in C.so Racconigi 12, 10138 Torino, Codice Fiscale 97545140010, a parziale copertura delle spese complessivamente preventivate di Euro 10.980,00, di cui Euro 7.320,00 per le attività relative al corrente anno, così come specificato dal progetto e dalla convenzione allegata (all. 1 e 2).

Il presente provvedimento è conforme alle disposizioni in materia di valutazione dell' impatto economico, come risulta dal documento allegato (all. 5).

Nel caso in cui gli interventi realizzati dovessero essere a conclusione dell'anno inferiori al preventivo presentato, il contributo sarà liquidato in misura proporzionale agli interventi effettivamente realizzati anche previa verifica delle entrate. L'erogazione del suddetto contributo è coerente con i requisiti formali e sostanziali individuati dal "Regolamento per le modalità di erogazione dei contributi", approvato con la deliberazione del Consiglio Comunale in data 19 dicembre 1994 (n. mecc. 9407324/01) esecutiva dal 23 gennaio 1995 e successivamente modificata con delibera N 2007 – 4877/02 del Consiglio Comunale del 3/12/2007 esecutiva il 17/12/2007

- 3.Di riservare a successiva determinazione dirigenziale l'impegno della spesa di Euro 7.100,00 e la devoluzione del contributo da attribuire a Bilancio per l'esercizio 2014 in base alle disponibilità approvate.
- 4. Di approvare l'allegata convenzione (all. 2) che regola i rapporti tra i Servizi Sociali, Circoscrizione 1 e Associazione Telehelp, nella realizzazione degli interventi di accompagnamento e di affidamento leggero.
- 5. Di approvare, per le motivazioni espresse in narrativa e qui richiamate integralmente, la concessione a titolo gratuito all'Associazione Telehelp della Palestra della RAF diurna all'interno dei locali dei Servizi Sociali di via Da Verazzano 13 dalla data di esecutività del presente provvedimento sino al 30 aprile 2015 (escluso il mese di agosto) nei giorni di giovedì dalle ore 14,30 alle ore 17,30 per lo svolgimento degli eventi previsti dal progetto.
- 6.Di dispensare l'Associazione, considerato che l'attività svolta rientra tra quelle promosse dai Servizi Sociali ed è in diretta connessione con le linee di indirizzo approvate dal Consiglio Circoscrizionale e considerato altresì l'esiguo utilizzo dei locali, dal pagamento delle utenze.

Il Consiglio Circoscrizionale in conformità del distinto voto palese con 15 voti favorevoli, 1 non voto(Ferrero).

# **DELIBERA**

Di dichiarare, attesa l'urgenza, il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134, IV comma del Testo Unico degli Enti Locali (D. Lgs. 18/08/2000 n. 267).

Si dà atto, che conformemente all'art. 49 del Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali, approvato con D. Lgs. 18 agosto 2000 n. 267, sono stati acquisiti i pareri favorevoli in ordine alla regolarità tecnica e contabile.

\_\_\_\_\_\_